Núo escurrizo



Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e

También: Ñúo escurrizo

En español: Nudo corredizo

[*sustantivo masculino*]

Nudo hecho con una sola cuerda que forma un anillo en un extremo. Este anillo se cierra al tirar del otro extremo apretándolo alrededor de un objeto.

Ver: A cimosta, Cimosta, Ñúo

• Pon ahí en el albañal un palo con un ñuo escurrizo, a vel si semos escapaces de pillal al joío gato qu'entra to las noches a comelse las molcillas.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma. **Se usa en** Peraleda.

Etimología:

Del latín **nodus** (*nudo*) de donde procede el verbo latino **annudare** (*anudar*). Las formas latinas con **NN** normalmente se transformaron en **Ñ** (**annus? año, canna? caña**), por lo que el verbo evolucionó a **añudar**, aunque también **anudar** (ambas formas son correctas en castellano).

Por influencia de este verbo, también el sustantivo adoptó la doble forma de **nudo** o **ñudo**, aunque en el estándar **ñudo** terminó por desaparecer. Sin embargo, se mantuvo en algunas zonas rurales como Peraleda. En Peraleda también se conservó la **Ñ** del verbo, y se dice **añual/añuar**.

En el sur posteriormente se piderde la -**D-** intervocálica, dando origen a nuestra forma **ñúo**.

En castellano se habla de **nudo corredizo** (porque el nudo corre a lo largo de la cuerda). El peraleo, en cambio habla de **escurrizo** (del latín **excurrere**, que dio en castellano **escurridizo**) porque se escurre, se desliza.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com